

**Agora que você se matriculou na escola...**

# O que Acontece?

Obrigada por matricular sua criança nas Escolas Públicas de Boston (BPS) para o ano letivo de 2009-2010. Parabéns por completar este passo importante do processo de escolha de escola!

**Depois de requerer, é importante entender o que vem a seguir.**

1. **Guarde a cópia da matrícula que submeteu.** Você pode precisar dela mais tarde para verificar o dia da matrícula, as escolas que escolheu ou o nome da pessoa que lhe ajudou.
2. **Peque uma cópia de "Introduzindo as Escolas Públicas de Boston 2009."** Tenha esta publicação informativa a mão durante todo o ano. É uma fonte boa com números de telefone importantes, explicações detalhadas sobre o processo de matrícula e informação sobre cada escola.
3. **Espere a notícia da matrícula escolar da sua criança.** As matrículas escolares para setembro de 2009 serão enviadas pelo correio aproximadamente seis semanas depois de cada período de matrícula.

<b>Se você matriculou...</b>	<b>Sua notícia será enviada...</b>
5 janeiro - 6 fevereiro, 2009	Meados de março 2009
11 fevereiro - 20 março, 2009	Começo de 2009
23 março - 1º maio, 2009	Meados de junho 2009
4 maio - 5 junho, 2009	Meados de julho 2009
Depois de 5 junho, 2009	Quando a matrícula é feita (varia)

#### **A notícia da matrícula incluirá:**

- A escola na qual sua criança foi matriculada, incluindo o endereço e o horário das aulas no próximo ano.
- Qualificação para transporte - se sua criança qualifica para transporte para a escola e de volta para casa. (Mais informação sobre "ônibus amarelo", inclusive a rota do ônibus é enviada pelo correio no final de agosto. Perguntas? Telefone para 617-635-9046 ou 617-635-9520.)
- Se for o caso, a(s) escola(s) nas quais sua criança está na lista(s) de espera (veja o reverso da página).

#### **Se sua criança não foi matriculada na escola que você selecionou:**

- Estudantes de 1ª-12ª séries e estudantes de Jardim que completam 6 anos até 31 de dezembro de 2009 serão automaticamente matriculados em uma escola perto da casa que tenha vaga.
- Estudantes de Jardim que completam 5 anos até 31 de dezembro de 2009 não serão matriculados em uma escola que os pais não listaram como opção. Estes alunos permanecerão "sem matrícula" até que a família faça opções adicionais de escolas com vagas disponíveis. (Veja "Como posso fazer mais opções de escola?" no verso desta página.)

4. **Procure e retorne o formulário de confirmação ("RSVP" form).** Nós perguntamos a todas as famílias se aceitam ou declinam a matrícula escolar ou colocação na lista de espera. Complete e devolva o formulário de confirmação indicando seus planos para setembro. Esta informação nos ajuda a oferecer as vagas disponíveis para outras famílias tão logo seja possível.
5. **Esteja pronta para começar a escola!** O(a) diretor(a) ou vice-diretor(a) da escola da sua criança os contactará com mais informação sobre recepções e outras oportunidades para dar as boas vindas às famílias da nossa comunidade.

#### Sobre a lista de espera...

- Se sua criança não for matriculada na sua primeira opção de escola, ela pode ser colocada em até três listas de espera.
- A posição de sua criança na lista de espera está baseada nas prioridades dela para aquela escola, o número aleatório e o período em que a família requereu matrícula.
- Não há "limite" para o tamanho da lista de espera.
- Se vagas ficam disponíveis, matrículas serão automaticamente feitas da lista de espera até meados de agosto. Depois disso, nós contactaremos vocês antes de matricular a criança com base na lista de espera. Se estiver satisfeita com a matrícula da sua criança e não quiser que ela seja automaticamente matriculada com base na lista de espera, por favor complete o formulário de confirmação ou contate um Centro de Recurso da Família para remover o nome da sua criança da lista de espera.
- Qualquer estudante que mora na Cidade de Boston pode permanecer em uma lista de espera das EPB mesmo após o início do ano letivo, independente da criança está frequentando ou não uma escola das EPB.
- Listas de espera expiram no final de janeiro de 2010.
- Veja "Introduzindo as Escolas Públicas de Boston" sobre detalhes das normas da lista de espera.

#### Perguntas...

##### Como posso fazer novas opções de escola?

Depois de receber sua informação de matrícula, você pode retornar a um Centro de Recurso da Família (FRC) para fazer novas opções de escola, mesmo que sua criança tenha sido matriculada em uma das escolas que você selecionou. Por favor, note, contudo, que não há garantia de que haverá vaga disponível na(a) nova(s) escola(s) que você pediu.

##### O que acontece se mudo após submeter meu requerimento de matrícula?

Se você mudar, nos avise imediatamente para receber informação importante pelo correio no seu novo endereço. Para atualizar seu endereço, visite qualquer dos Centros de Recursos da Família com pelo menos três comprovantes de endereço aceitáveis. Para detalhes da Norma de Residência, telefone para qualquer dos Centros de Recursos da Família, veja "Introduzindo as EPB" ou visite [www.bostonpublicschools.org/residency](http://www.bostonpublicschools.org/residency). Se seu novo endereço em Boston é em uma zona de matrícula diferente, você pode precisar fazer novas seleções de escola. Famílias que se mudam da Cidade de Boston não qualificam para frequentar as Escolas Públicas de Boston.

**Precisa de ajuda?** Visite ou telefone para qualquer Centro de Recursos da Família:

**Zone Este** 1216 Dorchester Ave., Dorchester 617-635-8015

**Zona Norte** 55 Malcolm X Boulevard, Roxbury 617-635-9010

**Zona Oeste** 515 Hyde Park Avenue, Roslindale 617-635-8040

**Na web:** [www.bostonpublicschools.org/register](http://www.bostonpublicschools.org/register)

